2025/776

2025 4 14

TARYBOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2025/776

2025 m. balandžio 14 d.

kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (ES) Nr. 359/2011 dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims, subjektams ir įstaigoms atsižvelgiant į padėtį Irane

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2011 m. balandžio 12 d. Tarybos reglamentą (ES) Nr. 359/2011 dėl ribojamųjų priemonių, taikytinų tam tikriems asmenims, subjektams ir įstaigoms atsižvelgiant į padėtį Irane ([1]), ypač į jo 12 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

(1) 2011 m. balandžio 12 d. Taryba priėmė Reglamentą (ES) Nr. 359/2011;

(2) 2022 m. gruodžio 12 d. Tarybos išvadose pabrėžta, kad Sąjunga griežtai nepritaria Irano praktikai savavališkai sulaikyti užsieniečius, įskaitant dvigubą pilietybę turinčius asmenis, ir ragina Iraną nutraukti apgailėtiną nekaltų užsienio civilių piliečių sulaikymo siekiant politinės naudos praktiką. Sąjunga priminė Iranui apie jo tarptautinius įsipareigojimus pagal Vienos konvencijas dėl diplomatinių ir konsulinių santykių ir primygtinai paragino Irano valdžios institucijas laikytis šių įsipareigojimų;

(3) 2023 m. vasario 20 d. Sąjungos vyriausiasis įgaliotinis užsienio reikalams ir saugumo politikai paskelbė pareiškimą Sąjungos vardu, kuriame išreiškė didelį susirūpinimą dėl to, kad vis didėja šiuo metu Irane melagingais motyvais sulaikytų Sąjungos piliečių skaičius. Daugelis Sąjungos piliečių buvo laikomi žeminančiomis sąlygomis be vilties sulaukti teisingo teismo. Be to, Sąjunga paragino Iraną griežtai laikytis savo tarptautinių įsipareigojimų, visų pirma pagal Vienos konvencijas dėl diplomatinių ir dėl konsulinių santykių ir Tarptautinį pilietinių ir politinių teisių paktą; Iranas yra prie jų prisijungęs. Ji pabrėžė, kad šiuo metu Irano vykdoma politika, įskaitant apribojimus valstybių narių piliečiams naudotis konsulinėmis paslaugomis, atsisakymą suteikti konsulinę apsaugą ir teisę į teisingą bylos nagrinėjimą, toliau tiesiogiai pažeidžia tarptautinę teisę. Sąjunga tikėjosi, kad Irano valdžios institucijos sudarys palankesnes sąlygas atitinkamoms valstybėms narėms vykdyti konsulines funkcijas ir leis joms susisiekti ir reguliariai palaikyti ryšius su savo piliečiais, kaip reikalaujama pagal tarptautinę teisę, įskaitant 1963 m. Vienos konvenciją dėl konsulinių santykių, prie kurios Iranas yra prisijungęs. Dėl didelės rizikos savo piliečių asmeniniam saugumui valstybės narės, atsižvelgdamos į savo atitinkamus nacionalinius rizikos vertinimus, rekomendavo savo piliečiams vengti kelionių į Iraną. Pareikšta, kad Sąjunga ir jos valstybės narės toliau atidžiai stebės padėtį ir atitinkamai imsis veiksmų;

(4) atsižvelgiant į tai ir laikantis Sąjungos įsipareigojimo nagrinėti visus susirūpinimą keliančius klausimus, susijusius su Iranu, įskaitant žmogaus teisių padėtį, į Reglamento (ES) Nr. 359/2011 I priede išdėstytą fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ar įstaigų, kuriems taikomos ribojamosios priemonės, sąrašą turėtų būti įtraukti septyni asmenys ir du subjektai;

(5) todėl Reglamentas (ES) Nr. 359/2011 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 359/2011 I priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento priedą.

([1]) OL L 100, 2011 4 14, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/359/oj.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Liuksemburge 2025 m. balandžio 14 d.

Tarybos vardu

Pirmininkė

K. KALLAS

PRIEDAS

Į Reglamento (ES) Nr. 359/2011 I priede pateiktą fizinių ir juridinių asmenų, subjektų ar įstaigų sąrašą įtraukiami šie asmenys ir subjektai:

Asmenys

	Pavardė, vardas	Identifikuojamoji informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
„238.	HOWZAN Abbasali	Pareigos: Teherano provincijos apeliacinio teismo 36-ojo poskyrio teisėjas Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Abbasali Howzan yra Teherano provincijos apeliacinio teismo 36-ojo poskyrio teisėjas. Eidamas šias pareigas, jis apeliacine tvarka patvirtino daugelio politinių oponentų (be kita ko, susijusių su protestais „Moterys, gyvenimas, laisvė“), aktyvistų, moterų, apkaltintų už Irano hidžabo įstatymų nesilaikymą, ir religinėms mažumoms, visų pirma bahajų bendruomenei, priklausančių asmenų apkaltinamuosius nuosprendžius. Keliose tokiose bylose apkaltinamieji nuosprendžiai buvo grindžiami priverstiniais prisipažinimais, išgautais kankinant, ir procedūromis, atliktomis pažeidžiant teisingo bylos nagrinėjimo garantijas. Todėl Abbasali Howzan yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane.	2025 4 14
239.	FARZADI Hedayatollah	Pareigos: Evino kalėjimo viršininkas Gimimo vieta: Bašta (Basht), Iranas Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Hedayatollah Farzadi yra į ES sąrašą įtraukto Evino kalėjimo viršininkas. Jis yra tiesiogiai atsakingas už šiurkščius politinių kalinių žmogaus teisių pažeidimus, visų pirma už jų bendravimo ir lankymo teisių apribojimą ir savavališkus nurodymus kalinti vienutėje. Jis taip pat yra atsakingas už politinių kalinių kalinimo sąlygų bloginimą. Be to, į ES sąrašą įtrauktas Evino kalėjimas – tai sulaikymo centras, kuriame pastaraisiais metais buvo laikomi politiniai kaliniai bei įkaitai ir kuriame ne kartą buvo šiurkščiai pažeidžiamos žmogaus teisės, įskaitant kankinimą, atsisakymą suteikti bendravimo teises ir trukdymą gauti medicininę priežiūrą. Todėl dalyvaudamas į ES sąrašą įtraukto Evino kalėjimo administracijoje, Hedayatollah Farzadi yra asmeniškai atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane ir susijęs su į ES sąrašą įtrauktu subjektu, atsakingu už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane.	2025 4 14

	Pavardė, vardas	Identifikuojamoji informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
240.	NEMATI Mehdi	Pareigos: Farso kalėjimų Apsaugos ir žvalgybos departamento viršininkas Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Mehdi Nemati nuo 2018 m. yra Farso kalėjimų Apsaugos ir žvalgybos departamento viršininkas. Farso kalėjimų Apsaugos ir žvalgybos departamentas yra atsakingas už į ES sąrašą įtraukto Širazo centrinio kalėjimo, kuriame sistemingai pažeidžiamos žmogaus teisės ir kuriame įvykdytos mirties bausmės daugeliui Irano Islamo Respublikos oponentų, administravimą. Keletas įkaitų iš Europos šalių buvo neteisėtai kalinami šiame kalėjime, kuriame jiems nebuvo suteikta teisė į teisingą bylos nagrinėjimą ir buvo šiurkščiai pažeistos jų pagrindinės teisės. Be to, šis kalėjimas dalyvauja vykdant represijas prieš etnines ir religines mažumas (įskaitant arabus, kurdus, beludžius, pusiau klajoklių gentis ir bahajus) pietų Irane – jame beveik sistemingai vykdomos egzekucijos. Todėl Širazo centrinis kalėjimas yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane. Eidamas savo pareigas į ES sąrašą įtraukto Širazo centrinio kalėjimo, kuris dalyvauja vykdant sulaikytųjų žmogaus teisių pažeidimus, administracijoje, Mehdi Nemati yra susijęs su subjektu, atsakingu už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane.	2025 4 14
241.	ZAREH Kamran	Pareigos: Širazo apeliacinio teismo teisėjas Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Kamran Zareh yra Širazo apeliacinio teismo teisėjas. Eidamas savo pareigas, jis sistemingai skyrė griežtas bausmes taikiems disidentams, taip įgyvendindamas Irano Islamo Respublikos represijų prieš politinius oponentus kampaniją. Be to, Širazo apeliacinis teismas yra prisidėjęs prie daugelio žmogaus teisių pažeidimų, visų pirma susijusių su politinių disidentų ir mažumų bendruomenėms priklausančių asmenų (ypač bahajų bendruomenei) persekiojimu. Todėl būdamas susijęs su šiuo teismu, Kamran Zareh yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane ir susijęs su subjektu, atsakingu už tokius pažeidimus.	2025 4 14

	Pavardė, vardas	Identifikuojamoji informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
242.	SADATI Sayyed Mahmood	Pareigos: Širazo revoliucinio teismo teisėjas Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Sayyed Sadati yra į ES sąrašą įtraukto Širazo revoliucinio teismo teisėjas. Eidamas savo pareigas, jis yra atsakingas už aktyvistų, politinių disidentų ir mažumų bendruomenėms (ypač bahajų bendruomenei) priklausančių asmenų šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus, visų pirma už priverstinius prisipažinimus, teisingo bylos nagrinėjimo garantijų pažeidimus ir mirties nuosprendžių įvykdymą. Be to, jis sistemingai skyrė griežtas bausmes taikiems disidentams, taip įgyvendindamas Irano Islamo Respublikos represijų prieš politinius oponentus kampaniją. Be to, į ES sąrašą įtrauktas Širazo revoliucinis teismas yra prisidėjęs prie daugelio žmogaus teisių pažeidimų. Todėl būdamas susijęs su Širazo revoliuciniu teismu, Sayyed Sadati yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane ir susijęs su subjektu, atsakingu už tokius pažeidimus.	2025 4 14
243.	SALEHI Ali	Pareigos: Teherano prokuroras Pilietybė: Irano Lytis: vyras	Ali Salehi yra Teherano prokuroras. Eidamas savo pareigas, jis dalyvavo persekiojant keletą moterų, atsisakiusių dėvėti privalomą hidžabą, studentų ir protestuotojų. Jis taip pat dalyvavo paskelbiant ir įgyvendinant mirties nuosprendžius ir naudojant kalinių kankinimo praktiką. Todėl Ali Salehi yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane.	2025 4 14
244.	KHOSRAVANI Mohammad	Pareigos: Širazo revoliucinio teismo specialusis prokuroras Gimimo data: 1980 9 16 Gimimo vieta: Širazas (Shiraz), Iranas Pilietybė: Irano Lytis: vyras Nacionalinio tapatybės dokumento Nr.: 2296246941 (Iranas) Gimimo liudijimo Nr.: 1565 Gimimo liudijimo serijinis Nr.: 225889221	Mohammad Khosravani yra Širazo revoliucinio teismo specialusis prokuroras. Eidamas savo pareigas, jis yra atsakingas už daugelį žmogaus teisių pažeidimų ir prie jų prisidėjęs. Šie atvejai susiję su politiniais disidentais, mažumų grupių nariais ir keletu kitų asmenų. Jis tiesiogiai vykdė prievartą prieš sulaikytuosius ir darė jiems spaudimą, pažeidė kaltinamųjų teises ir prižiūrėjo savavališkus suėmimus. Iš dalies dėl jo veiksmų Širazo revoliucinis teismas tapo žinomas dėl neteisingų nuosprendžių ir žmogaus teisių pažeidimų. Todėl Mohammad Khosravani yra atsakingas už šiurkščius žmogaus teisių pažeidimus Irane.	2025 4 14“

Subjektai

	Pavadinimas	Identifikuojamoji informacija	Priežastys	Įtraukimo į sąrašą data
„44.	Shiraz Central Prison (dar žinomas kaip Adel Abad Prison)	Subjekto rūšis: kalėjimas Registracijos vieta: Shiraz, Farso (Farsas) provincija, Iranas	*Shiraz Central Prison* (Širazo centrinis kalėjimas), Abel Abad, esantis Shiraze, Farso provincijoje (Iranas), yra kalėjimas, kuriame sistemingai pažeidžiamos sulaikytųjų žmogaus teisės ir kuriame įvykdytos mirties bausmės daugeliui Irano Islamo Respublikos oponentų, be kita ko, remiantis kolektyvine bausme. Keletas įkaitų iš Europos šalių buvo neteisėtai kalinami šiame kalėjime, kuriame jiems nebuvo suteikta teisė į teisingą bylos nagrinėjimą ir buvo šiurkščiai pažeistos jų pagrindinės teisės. Be to, šis kalėjimas dalyvauja vykdant represijas prieš etnines ir religines mažumas (įskaitant arabus, kurdus, beludžius, pusiau klajoklių gentis, bahajus) pietų Irane – jame beveik sistemingai vykdomos egzekucijos.	2025 4 14
45.	1st branch of the Revolutionary Court of Shiraz	Subjekto rūšis: kalėjimas Registracijos vieta: Shiraz, Farso (Farsas) provincija, Iranas	*1st branch of the Revolutionary Court of Shiraz* (Širazo revoliucinio teismo 1-asis poskyris), esantis Farso provincijoje (Iranas), yra prisidėjęs prie daugelio žmogaus teisių pažeidimų, visų pirma susijusių su neteisingu politinių disidentų bylų nagrinėjimu bei egzekucijomis ir mažumų bendruomenėms (ypač bahajų bendruomenei) priklausančių asmenų persekiojimu. Šie veiksmai išryškina teismo vaidmenį vykdant sisteminius žmogaus teisių pažeidimus, naudojant teismines institucijas kaip politinių represijų vykdymo ir politinio nepritarimo bei mažumų bendruomenių slopinimo Irane priemonę.	2025 4 14“